要闻



全面深刻理解把握稳中求进总基调

全市党政负责干部会议传达中央经济工作会议精神 韩正讲话

本报讯 昨天上午,上海举行全市党政负 责干部会议,传达中央经济工作会议精神。市 委书记韩正强调,全市各级领导干部要认真 学习领会、深入贯彻落实中央经济工作会议 精神,紧密结合上海实际谋划好明年经济工 作。要更加全面深刻理解和把握稳中求进工 作总基调,更加注重防范风险、补好短板,全 力以赴抓好岁末年初各项工作,为明年各项 工作开好局, 在以习近平同志为核心的党中 央坚强领导下,努力当好全国改革开放排头 兵、创新发展先行者,以优异成绩迎接党的十 九大胜利召开

会上,韩正和市委副书记、市长杨雄分别 传达了习近平总书记和李克强总理在中央经 济工作会议上的重要讲话精神。市委副书记、

常务副市长应勇,市委常委董云虎、姜平、沙 海林、尹弘、周波等出席会议。

韩正指出,中央经济工作会议明确了明 年经济工作的重大方针、政策和原则,全市各 级领导干部要深刻把握中央经济工作会议的 精神实质 紧密结合上海实际谋划好明年经济 工作。要更加深刻全面理解和把握稳中求进 工作总基调。稳中求进工作总基调是治国理 政的重要原则,明年贯彻好这个总基调具有特 别重要的意义,稳是基础、稳是基调。稳就是要 一切从实际出发,尊重经济发展的客观规律; 稳就是要保持战略定力,扎扎实实一步一个脚 印把每一项工作真正落到实处、抓出成效;稳 就是要增强忧患意识, 牢牢守住底线。 讲就是 要坚持走质量高、效益好、结构优、可持续的发

展之路: 讲就是要坚定不移推进各项改革向纵 深发展、实现重点突破, 牢牢把握以经济体制 改革为引领,进一步解放和发展生产力,为发 展注入强大活力;进就是要在供给侧结构性 改革方面有更大作为,紧密结合上海实际深 入推进"三去一路一补"五大任务, 充分认识 供给侧结构性改革的最终目的是不断满足升 级的需求、着力点是不断提高供给质量、根本 路径是改革创新; 进就是要全面实施好自贸 试验区和科创中心建设两大国家战略, 不断 在围绕、服务和推进国家战略中取得新进展。

韩正强调,做好明年经济工作,要更加注 重防范风险、补好短板。经济运行中出现的-些新情况、反映出的一些新问题, 本身包含着 风险和隐患,尤其是一些倾向性问题,必须高

度关注、及时研究,反应要灵敏,措施要果断。 要牢牢抓住影响城市安全、阻碍城市发展的 瓶颈、群众反映强烈的突出问题,持续用力补 好短板。聚焦"五违四必"区域环境综合整治、 道路交通违法行为大整治、中小河道治理、老 旧小区综合治理,建设市民满意的食品安全 城市等重点工作持续推进, 让广大群众有更 多获得感。临近岁末年初,各地区、各部门要 守牢底线、消除隐患、确保安全,安全工作永 元都存在着隐患和不足,不能有丝毫麻痺和 松懈。要更加关注民生,保障市场供应,关心 各类群体生产生活,特别要把困难家庭和低 收入群众的帮困送温暖工作做得更细更实。 要全力以卦抓紧抓好明年开局工作, 齐心协 力为明年各项工作打好扎实基础。

中共中央批准

廖国勋任上海市委常委纪委书记 侯凯任中央直属机关纪工委书记

任上海市委委员、常委和市纪委书记;免 去侯凯同志的上海市委常委、委员和市

关工作委员会副书记、纪律检查工作委 员会书记。

一线城市"去杠杆",二线热门城市 "稳房价",三四线城市"去库存"

"一城一策"调控楼市

"稳中求进" 面面观 1

日前举行的中央经济工作会议给予房 地产明确定位,坚持"房子是用来住的、不是 用来炒的", 体现继续对房地产市场进行调 控的决心。如今,在全国各地房地产市场形 势千差万别、分化日趋明显的背景下,一城 一策、因地制宜的分布调控措施可促进房地 产市场健康平稳发展。

今年以来,中央并没有发布讨房地产 政策,但是,北上广深一线城市及部分二线 热门城市相继发布一系列调控举措,并取得 比较有效的成果。这就是房地产市场的一城 一策,分布调控的思想。"上海社会科学院房 地产业研究中心主任、研究员戴晓波介绍 道,目前,北上广深一线城市需警惕房价出 现过度攀升的势头、去杠杆;二线热门城市 需要稳定房价、改善城市服务功能:三四线 城市依然要推进楼市"去库存"

"哪些城市的房价涨幅较快?"戴晓波分 析道,一线城市和部分热门二线城市都是创 新型城市,部分库存量较大的三四线城市因 为没有产业,不仅不能吸引人才,甚至留不 住本地人才。三四线城市"去库存"的核心应 该是改善城市的功能、品质、就业等问题。因 此,鼓励更多三四线城市创新发展,吸引更 多创新性人才,或许对稳定房价、有效去库

楼市已经高度分化,必然要一城一策, 核心是让地方政府承担这个责任,而不是中 央政府直接管理和指挥布置。"上海财经大 学不动产研究所执行所长陈杰表示,中央只 要明确一个目标,如每年房价不能超过地方 GDP 增长率的 12-15 倍, 具体调控范围由 各个城市自己制定,如何实现都是地方政府 的事情。楼市究竟用"限购"还是"限贷"?信 贷该不该紧缩? 是否需要土地供应? ……地 方政府可以根据当地的楼市实际情况,选择 相应的举措,只要合法并达到目标即可。

此外,本次会议提出"特大城市要加快 疏解部分城市功能, 带动周边中小城市发 展"、"提高三四线城市和特大城市间基础设 施的互联互通,提高三四线城市教育、医疗 等公共服务水平",新城控股高级副总裁欧 阳捷分析道,这意味着都市圈建设将拉开序 幕,特大城市周边不限购的中小城市的机会 将会来临。 本报记者 杨玉红

督察:环保设备空运转 查处:工厂停产责任人行拘

"最严惩处"震慑环保违法



环保处理设备是净化废水、废气最省不 得的"过滤网",但一些企业为了自个的"小成 本",竟然偷工减料,欠下了大笔的"环境账"! 近日,在环保督察中就发现,嘉定区两家企业 存在环保处理设备形同虚设的问题, 区环境 监察支队迅速立案查处,涉事工厂全面停产, 相关责任人被行政拘留。

华亭羊毛脂厂

废水处理片碱用了7年

记者来到位于沪樊路 465 号的上海华亭 羊毛脂厂有限公司。厂内数只半人高的大桶-溜排开, 废水表层漂浮着厚厚的羊毛脂油, 散 发出刺鼻气味。据介绍,这些加工后剩余的油 脂可回收利用,因此厂里每天都会派工人先捞 取废油脂后,再处理废水。

来到厂区东侧,废水处理池由5个露天沉淀 池组成。朝北的两个池子同样被油脂浸染。按正 常程序,废水经过沉淀后,抽入高位反应池内搅 拌,加碱沉淀后排出清水。但据调查,该企业废水 一般一个月外理两次,台账显示,用于废水外理 的片碱,最近一次的购买记录竟还是2009年。

打开雨水井,水体表面漂浮着油花。嘉定 区环保局采样结果显示 pH 值、化学需氧量、 动植物油均超过《上海市污水综合排放标准》 规定的限值:区水务局对废水总排口采样结果 显示化学需氧量超过《污水排入城镇下水道水 质标准》规定的限值。

'我们发现,该企业在生产过程中异味直 接无组织排放、雨水道内排有油污、水污染防 治设施运行不正常。"嘉定区环境监察支队副 支队长陈洁说,厂内的滤机处理废水工艺,根 本无法达标,简直就是摆设。同时,该企业 2013年改扩建后,未通过环保设施竣丁验收

6~17°C

审批,没有办理过相关环保审批手续

嘉定区环保局依据《建设项目环境保护管 理条例》,责令华亭羊毛脂厂改扩建项目停止生 产,罚款9万元:依据《上海市环境保护条例》。 责令改正废水超标排放行为、罚款37.5万元。

安泰金属表面处理公司

废气不处理违法排污水

记者随后又来到西冈身路 111 号的上海 安泰金属表面处理有限公司。陈洁介绍,前期 检查时,他们已发现该企业3号车间镀铜生产 线房气喷淋塔损坏, 处于空运转状态, 并已对 此做出外罚。近期,该企业"违法设置污水排污 管"又给抓了个正着。记者在现场看到,厂内已 全面停产整顿,排污管被拆除,其他环保处理 设备已在改造中。

根据《上海市大气污染防治条例》,嘉定区 环保局责令上海安泰金属表面处理有限公司 涉事车间停止生产、罚款 2.5 万元;依据《中华 人民共和国水污染防治法》相关规定,责令立 即拆除违规排污管、罚款 10 万元。

史上"最严惩处"

要让违法者"心惊肉跳"

脑子里少了环保这根弦的企业主,不仅要 被罚到"心惊肉跳",更要为自己的偷排乱放付 出沉重代价。执法人员介绍,在查处上海华亭 羊毛脂厂有限公司环境违法案件中,针对企业 废水处理设施不正常运行的问题,以逃避监管 方式排放水污染物的行为,公安机关依法对相 关责任人行政拘留;对于上海安泰金属表面处 理有限公司通过不正常运行防治污染设施排放 污染物的行为,嘉定区环保局也依法移送公安机 关,对相关责任人的违法行为作进一步处置。

'要用最严的惩处震慑违法者,触动企业 自觉养成环保意识,全民总动员,真正构筑起 让上海天更蓝、水更清、地更洁的防护网!"市 本报记者 徐驰 环保局相关负责人如是说。



12月19日周一

多云到阴有短时小雨

有轻度霾早晨有雾

日照指数

(适当防护)

12月20日周二

阴到多云有

时有雨

今日天气 12月18日 周日

(容易感冒)

12月21日周三

THE WAY

阴有小雨转

8~16°C 多云转阴,东南风3-4级

12月22日周四

阴到多云

洗晒指数

多云

下午3级(不太适宜)

空气质量指数 AQI THE S (上海环境热线截至上午10时)

空气湿度 冼阳田弘 上午3级(不太适宜) 明日 65% 12月23日周五 12月24日周六 THE STATE OF THE STATE OF 多云到阴 (本栏气象信息由上海中心气象台今日上午8:00提供)

奉贤区 徐汇区 10~17℃ 9~17℃ 松江区 闵行区 金山区 10~17°C 宝山区 青浦区 8~17℃ 8~17℃ 浦东新区 崇明区

8~17℃

上海明日部分区温度预报

长三角城市 4/13℃ 扬州 四转多元 2/12% 泰州 阴转多云 3/11℃ 5/12°C 南诵 小雨转多云 6/11°C 常州 阴转多云 5/12℃ 苏州 阴转多云 7/12°C 湖州 阴 7/12℃ 多云转阴 嘉兴 7/12°C 8/15℃ 绍兴 多云转阴 杭州 多云转阴 7/17℃ 舟山 小雨转阴 10/14℃ 宁波 阴转多云 9/18°C 台州 小雨转阴 11/15℃ 13/16℃

世界部分城市 2/ 7℃ 田黎 小雨 4/ 6°C 2/ 6℃ 法兰克福 小雨 晴转小雨 4/ 12 ℃ 雅曲 晤 4/10℃ 莫斯科 -7/ −4 °C 16/ 29℃ 卡拉奇 晴转小雨 6/ 13 °C 东京 24/34℃ 曼谷 晴 25/ 28℃ 新加坡 睛转小雨 14/ 26 ℃ 河内 开罗 9/17℃ 2/ 9℃ 纽约 雨夹雪转阳 -1/17℃ 悉尼 小雨转多云 17/26°C 5/ 14 ℃ 小雨